

RAIFFEISEN BANK INTERNATIONAL GROUP MAGATARTÁSI KÓDEX BESZÁLLÍTÓK RÉSZÉRE

(továbbiakban: Kódex)

BEVEZETÉS

Összhangban az RBI – üzleti etikára, társadalmi és környezetvédelmi kötelezettségvállalásokra vonatkozó – alapértékeivel, az RBI a Beszállítóitól is megköveteli, hogy betartsák a felsorolt (alábbiakban meghatározott) Elveket, amelyek az RBI és a Beszállító között megkötött valamennyi szerződésre (továbbiakban: Szerződés) érvényesek. A Kódex az RBI valamennyi Beszállítójára vonatkozik, akik az RBI bármely üzleti egysége vagy leányvállalata részére, vagy annak nevében árukat, szolgáltatásokat vagy licenceket szállítanak. A Beszállító köteles minden tőle telhetően megtenni a jelen Elvek az adott ellátási lánc egészében való érvényesülése érdekében. A jelen Kódex rendelkezései nem helyettesítik és nem váltják fel az érvényben és hatályban lévő jogszabályokat azokban az országokban, ahol az RBI tevékenységet folytat. A Kódex célja éppen ezeknek a jogszabályoknak a betartatása, és azok pontos és hatékony érvényesülésének az elősegítése és biztosítása. A Beszállító köteles tisztességesen, átláthatóan, a kölcsönös megbecsülés jegyében együttműködni az RBI Group-pal és annak képviselőivel. A Kódex kétnyelvű, az angol nyelvű változata az irányadó.

AZ ELVEK

1. Gazdasági szankciók és embargók

Az alábbi 1-7. pontokban részletezett rendelkezéseken túlmenően a Beszállító köteles a potenciálisan alkalmazandó gazdasági szankciókat és embargókat (különösen, de nem kizárólag az Európai Unió és bármely Európai Hatóság – pl. Európai Bankhatóság, Európai Központi Bank, Egységes Szanálási Testület – által kiadott jogszabályokat és rendeleteket) figyelemmel kíséreni, és elkerülni minden olyan helyzetet az RBI Group-pal folytatott üzleti kapcsolatban, ami végső soron a szankciók vagy embargók RBI Group általi megsértését eredményezheti.

2. Az alapelvek

A Beszállító köteles tiszteletben tartani az éghajlatra vonatkozóan az ENSZ párizsi klímaváltozási konferenciáján (COP21) megfogalmazott nemzetközi célkitűzéseket és a nemzetközileg kihirdetett emberi jogokat, valamint kerülni az emberi jogok bármiféle megsértésében való bűnrészességet. A Beszállító köteles tiszteletben tartani minden egyes személy emberi méltóságát, magánéletét és jogait. A kényszermunka minden formája tilos. Továbbá a Beszállító köteles betartani a Nemzetközi Munkaügyi Szervezet (ILO) által megfogalmazott valamennyi szabványt.

3. Társadalmi felelősségvállalási gyakorlatok

3.1. Egyesülési szabadság és kollektív tárgyaláshoz való jog

A Beszállító köteles törekedni a nemzetközileg elismert szabványok végrehajtására a hatályos helyi (adott országban hatályban lévő) jogszabályok megsértése nélkül. Biztosítani kell, hogy a munkavállalói és képviselői – beleértve az ideiglenes (megbízási szerződéses) dolgozókat is – nyíltan kifejezhessék magukat a társaságnál a munkafeltételeikkel kapcsolatos kérdésekben.

3.2. Gyermekmunka

A gyermekmunka – az ILO-IPEC és az ENSZ-nek a gyermek jogairól szóló egyezménye (UNCRC) 32. cikke értelmében – szigorúan tilos.

Amennyiben kitudódik, hogy gyermekek dolgoznak a Beszállító telephelyén, a Beszállító köteles haladéktalanul lépéseket tenni a helyzet orvoslása érdekében a gyermek legjobb érdekei szerint.

3.3. Sokszínűség és a diszkrimináció elkerülése

A Beszállító köteles tiltani az adott személy életkora, etnikuma, bőrszíne, származása, vallása vagy hite, politikai vagy egyéb véleménye, neme, szexuális beállítottsága vagy fogyatékossága miatti negatív diszkriminációt, illetve fellépni ez ellen, valamint köteles támogatni a sokszínűséget, az esélyegyenlőséget, és az egyenlő bánásmódot a munkaviszony és foglalkozás során. A Beszállító köteles minden munkavállalót tisztelettel kezelni, és nem használhat testi fenyegetést, lelki vagy testi kényszerítést és a visszaélés vagy zaklatás semmilyen formáját, illetve az ezzel való fenyegetést.

3.4. Díjazás

A Beszállító köteles a minimálbérre vonatkozó a hatályos helyi (adott országban hatályban lévő) jogi előírásoknak megfelelő bérezést biztosítani, és kerülni a levonás, mint fegyelmi intézkedés alkalmazását. Amennyiben nem létezik ilyen a hatályos helyi (adott országban hatályban lévő) jogi előírás, a díjazásnak elegendőnek kell lennie az alapvető szükségletek kielégítéséhez (az ILO minimálbér megállapításáról szóló 131. számú egyezménye (C131)).

3.5. Munkaidő

A munkaidőnek – a túlórákat is beleértve – meg kell felelnie a hatályos helyi jogszabályoknak. Amennyiben nem létezik ilyen a hatályos helyi (adott országban hatályban lévő) jogi előírás, az ILO szabványokat kell alkalmazni.

3.6. Munkahelyi egészség és biztonság

A Beszállító köteles a dolgozói számára biztonságos és egészséges munkahelyet biztosítani, és amennyiben szükséges, hatékony programokat végrehajtani a munkakörnyezet javítása érdekében. A Beszállító köteles minden tőle telhetőt megtenni a kockázatok ellenőrzése érdekében, valamint szükséges óvintézkedéseket tenni a balesetekkel és foglalkozási megbetegedésekkel szemben. Javasoljuk, hogy a Beszállító alakítson ki egy Egészség- és Biztonságirányítási Rendszert nemzetközi szabványok – pl. OHSAS 18001 vagy hasonló – alapján.

4. Környezetvédelmi felelősségvállalási gyakorlatok

4.1. Környezetvédelem

A Beszállító köteles a vonatkozó helyi és nemzetközileg elismert környezetvédelmi szabványoknak és alkalmazandó helyi jogszabályoknak megfelelően eljárni, minek során a leghigorúbb szabványt kell alkalmazni, különösen beleértve a veszélyes anyagok korlátozására (ROHS) és az elektromos és elektronikus berendezésekből származó hulladéokra (WEEE) vonatkozó rendelkezéseket.

A Beszállító köteles minimálisra csökkenteni a környezetre gyakorolt hatását, és olyan intézkedéseket hozni, amelyek hozzájárulnak a környezet védelméhez.

Az RBI elvárja, hogy a Beszállító kövesse a körforgásos gazdaság szabályait a termék teljes életciklusa – koncepció, fejlesztés, termelés, szállítás, felhasználás, valamint kidobás és/vagy újrahasznosítás – alatt. A Beszállító köteles minimálisra csökkenteni, illetve törekednie kell arra, hogy kerülje a veszélyes levegőszennyező anyagok kibocsátását, az energiafogyasztást és a széndioxid-kibocsátást. A Beszállító különösen köteles olyan termékeket és szolgáltatásokat kialakítani, amelyeket az alacsony energiafogyasztás és a széndioxid-kibocsátás csökkentése jellemez egész életciklusuk során.

4.2. Hulladék- és erőforrás-gazdálkodás

A Beszállító a környezetre gyakorolt hatás minimalizálása érdekében köteles korlátozni az anyagok és erőforrások felhasználását az áruk beszerzése vagy előállítása során.

Javasoljuk, hogy a Beszállító kövesse nyomon a konfliktusövezetekből származó ásványkincsek forrását, mozdítsa elő az átláthatóságot a saját ellátási láncában, és vezessen be intézkedéseket e célból. A ritka erőforrások felhasználását korlátozni vagy kerülni kell, ha lehetséges. A Beszállító köteles a tevékenysége során termelt hulladékot azonosítani, nyomon követni és kezelni. A Beszállítónak törekednie kell a hulladék csökkentésére. A hulladékkezelést a hatályos környezetvédelmi jogszabályoknak megfelelően kell végezni.

5. Üzleti tisztesség

5.1. A korrupció és pénzügyi bűncselekmények elleni küzdelemmel kapcsolatos elvek

A Beszállító köteles tartózkodni a korrupció és a pénzügyi bűncselekmények minden formájától, és minden potenciálisan ekként értelmezhető cselekménytől. A Beszállító köteles ismerni az összes alkalmazandó jogszabályt (különösen, de nem kizárólag az Egyesült Államok külföldi korrupciós gyakorlatokról szóló törvényét és az Egyesült Királyság megvesztegetési törvényét), valamint elkerülni minden olyan helyzetet az RBI Group-pal folytatott üzleti kapcsolatban, ami végső soron a törvények RBI Group általi megsértését eredményezheti.

Bármely potenciális vagy meglévő összeférhetetlenséget (pl. rokoni kapcsolat, másodállás) a Beszállító (vagy annak alkalmazottai) és az RBI között haladéktalanul jelenteni kell az RBI-nek a kialakult kommunikációs csatornákon keresztül.

A Beszállító nem ajánlhat fel, nem ígérhet és nem nyújthat törvénytelen előnyöket a hatályos helyi (adott országban hatályban lévő) és nemzetközi köztisztviselőknek vagy a versenyszférában dolgozó döntéshozóknak – beleértve többek között, de nem kizárólag bankok képviselőit – kedvezményes elbírás vagy kedvező döntés reményében; ugyanez vonatkozik az adományokra, ajándékokra és az üzleti ebédekre és eseményekre szóló meghívásokra is.

A Beszállító nem engedheti meg magának, hogy előnyöket ígérjenek vagy ajánljanak fel neki, és nem fogadhatja el ezeket, amennyiben ezzel azt a látszatot kelti vagy keltheti az előnyt nyújtó fél számára, hogy az ily módon befolyásolhatja az üzleti döntéseit. A Beszállító hasonlóképpen nem kérhet előnyöket.

A Kódexnek a Szerződés időtartama alatt való megfelelés érdekében a Beszállító köteles kérésre és mindenkor az RBI rendelkezésére bocsátani bármit, amire a megfelelés biztosításához szükség lehet, és köteles haladéktalanul tájékoztatni az RBI-t, amennyiben tudomást szerez róla, vagy tudni véli, hogy ő maga vagy egy Harmadik Fél nem tesz eleget a Szabályzat rendelkezéseinek, valamint köteles tájékoztatni az RBI-t a megfelelés biztosítása érdekében foganatosított korrekciós intézkedésekről. A Szabályzatnak való lényeges meg-nem-felelés okot adhat a Szerződés felmondási jogának a gyakorlására, a Szerződés rendelkezései szerint.

5.2. A szabad verseny elve

A Beszállító köteles tiszteletben tartani a szabad és tisztességes verseny szabályait minden üzleti kapcsolatban, és különösen nem cselekedhet bármely versenyjogi és/vagy trösztellenes törvény rendelkezéseivel szemben. A Beszállító nem játszhat össze más piaci szereplőkkel, és nem cserélhet harmadik féllel és nem adhat át harmadik fél részére az RBI bármely tervezett, folyamatban lévő vagy függő beszerzésével kapcsolatos információkat.

5.3. Szponzorálás

A Beszállító minden szponzorálási intézkedésének összhangban kell állnia a hatályos helyi (adott országban hatályban lévő) jogszabályokkal.

5.4. Politikai pártok támogatása

A Beszállító kizárólag a hatályos helyi (adott országban hatályban lévő) jogszabályok keretein belül, azokkal összhangban adhat pénzt vagy pénzbeli juttatást bármely politikai pártnak.

5.5. A pénzmosás és terrorizmus finanszírozása elleni küzdelemmel kapcsolatos elv

A Raiffeisen Bank International elkötelezett az összes hatályos uniós irányelvnek és a hatályos helyi (adott országban hatályban lévő) jogszabályoknak való maradéktalan megfelelés mellett. Nem folytatunk úgy üzleti tevékenységet, hogy ezzel segítsük vagy lehetővé tegyük az adókijátszást a Beszállító, vagy más harmadik fél számára. Beszállítóinkat fontos pillérnek tekintjük a pénzmosás és terrorizmusfinanszírozás elleni küzdelemben, és elvárjuk, hogy a Beszállító is minden intézkedést megtegyen a saját hatáskörében a pénzmosás és terrorizmusfinanszírozás megelőzése érdekében. Amennyiben a Beszállítót törvény kötelezi ilyen szabályzatok és eljárások bevezetésére, a Beszállító köteles ezt maradéktalanul megtenni, valamint köteles betartani ezeket a mindenkor hatályos jogszabályokat.

5.6. Szellemi tulajdon, adatbiztonság és adatvédelem

A Beszállító köteles az RBI Group tagokkal kötött titoktartási megállapodás (vagy más hasonló megállapodás) rendelkezéseinek eleget tenni, és betartani minden hatályos szellemi tulajdonra vonatkozó és adatvédelmi törvényt, valamint a Szerződésben foglalt minden külön adatvédelmi és biztonsági előírást.

6. Alvállalkozó igénybevétele

A Beszállító köteles minden tőle telhetőt megtenni annak érdekében, hogy a vállalkozóit és alvállalkozóit (továbbiakban: Alvállalkozók) is kössék a jelen Kódexben foglalt Elvek, amennyiben a Szerződés szerinti fontos teljesítések szállításában érintettek. A Beszállító köteles lehetőleg tartózkodni attól, hogy ésszerűtlenül vegyen igénybe alvállalkozókat vagy bármely harmadik személyt a Szerződés szerinti szolgáltatások nyújtásához hatályos jogi előírások vagy a Kódexben foglalt bármely szabvány kikerülése érdekében.

A Beszállító köteles biztosítani, hogy a beszállítói vállalják:

- a jelen Kódexben foglalt Elvek támogatását és a beszállítóikkal és alvállalkozóikkal való betartatását,
- egy monitoring rendszer bevezetését, amely lehetővé teszi a környezeti és/vagy társadalmi hatást gyakorló bármely kockázat megelőzését, illetve kezelését az ellátási lánc egészében.

7. Compliance, monitoring, ellenőrzések

Javasolt, hogy a Beszállító nevezzen ki egy felelőst, aki rendelkezik a szükséges felhatalmazással és erőforrásokkal a jelen Kódex rendelkezéseinek a megvalósítására és utókövetésére (beleértve pl. annak biztosítását, hogy a Beszállító munkavállalói értsék és betartsák a jelen szabványokat, és rendszeresen figyelemmel kísérik azok működését a Kódexnek való megfelelés biztosítása érdekében).

Az RBI (mint a Beszállító közvetlen szerződéses partnere) jogosult ellenőrizni a Kódexnek a Beszállító és bizonyos esetekben az alvállalkozók általi betartását, valamint a Beszállító által adott tájékoztatásokat. A Kódex Beszállító vagy alvállalkozók általi megszegése esetén az RBI (mint a Beszállító közvetlen szerződéses partnere) párbeszédet kezdeményez, és jogosult végrehajtási tervet kérni a fejlesztésekről, amelyek ismét biztosítani fogják a Kódexnek való maradéktalan megfelelést a Beszállító és/vagy alvállalkozók részéről.

A Kódexben foglalt Elveknek való lényeges meg-nem-felelés a Beszállító részéről okot adhat a Szerződés felmondási jogának a Beszállító közvetlen szerződéses partnere általi gyakorlására, a Szerződés rendelkezései szerint.

A Kódexnek való megfeleléssel kapcsolatos kiadások kizárólag a Beszállítót terhelik.

A Szállító köteles proaktívan jelenteni a Kódextől való bármely eltérést az RBI Beszerzés (a Beszállító közvetlen szerződéses partnere) felé.

[OPCIONÁLIS] A bejelentéshez a Beszállító jogosult igénybe venni az RBI Group rbi.whispli.com/whistleblowing weboldalát vagy compliance-gwb@rbinternational.com email címét.